

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik — Od 1. januarja 1958 kot poltednik — Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko, in sicer ob ponedeljkih, sredah in sobotah

GLAS

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO

KRANJ — SREDA, DNE 17. APRILA 1963 — LETO XIV. — ŠT. 45 — CENA 10 DINARJEV

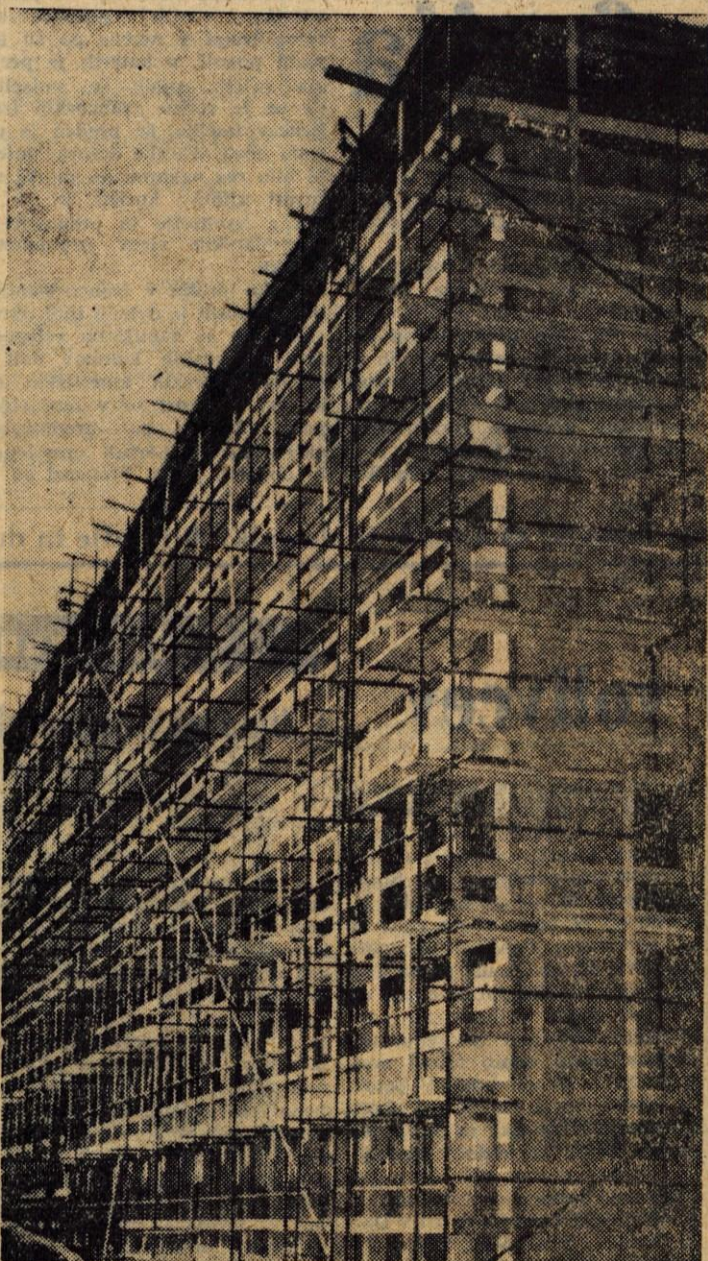
Ustanovitelji: občinski odbori SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Trzin — Izdaja časopisno podjetje »Gorenjski tisk« — Urejuje uredniški odbor — Glavni ured. Slavko Beznik — Odgovorni urednik Gregor Kocijan

Uskladitev odlokov in predpisov

Z združitvijo ljubljanskega, kranjskega in dela novomeškega okraja v novi okraj Ljubljana se je takoj pokazala potreba po izenačenju predpisov, ki so doslej veljali na področjih zgoraj omenjenih okrajev. Zato so že na prvi seji združenega okraja imenovali komisijo, ki naj bi uskladila veljavnost vseh izdanih predpisov. Komisija je svoje delo opravila pred nedavnim in vse odloke razdelila na štiri dele; in sicer na predpise, ki odsej veljajo na celotnem področju sedanjega okraja, na predpise, ki ostanejo v veljavi za območja, za katera so bili izdani in na predpise, ki bodo veljavni vse dotlej, dokler ne bodo izdani ustrežni občinski predpisi (če je izdaja v pristojnosti občinskih ljudskih odborov) in končno na predpise, ki niso več veljavni.

Za Gorenjsko bo nedvomno zanimivo, da navedemo predpise, ki odsej veljajo tudi za področje novega okraja. Svojo veljavnost je razširilo na območje bivšega okraja Kranj in dela okraja Novo mesto osem odlokov bivšega okraja ljudskega odbora Ljubljana, in sicer: odlok o turistični inšpekcijski službi, odlok o uveljavitvi določb zakona o izkoriščanju kmetijskega zemljišča glede na zakupa kmetijskega zemljišča o državljanstvu, odlok o državljanstvu, odlok o opravljanju mrljske pregledne službe, odlok o zatiranju nevarnih rastlinskih bolezni in škodljivcev, priporočilo o nalogah in ukrepih na področju stanovanjskega gospodarstva, priporočilo občinskemu ljudskemu odboru in upravnim organom ter zavodom, ki opravljajo naloge na področju urbanizma ter odlok o višini dnevnice za uradna potovanja uslužbencev OLO, njegovih zavodov in organizacij.

Še nadalje pa ostane v veljavi za področje Gorenjske 18 predpisov in odlokov, ki jih je izdal bivši OLO Kranj, medtem ko prenehajo veljati štirje. V tem številnem pregledu pa seveda niso zajeti številni odloki bivšega kranjskega okraja, ki so bili časovno omejeni in ki so konec leta 1962 sami po sebi prenehali veljati. — P.



V teh dneh so začeli z dokončno obdelavo zunanosti nove kranjske bolnišnice za porodništvo in ginekologijo

S seje občinskega ljudskega odbora Jesenice

Sprejeli so družbeni plan in proračun za leto 1963

JESENICE, 16. aprila — Občinski zbor in zbor proizvajalcev ObLO Jesenice sta na včerajšnjem zasedanju razpravljala o predlogu odlokov za volitve v občinsko skupščino, nato pa sta sprejela odloke o določitvi številčnega sestava občinskega zbora in zbora delovnih skupnosti, o določitvi volilnih enot za volitve odbornikov in števila odbornikov za posamezne volilne enote, o določitvi volilnih enot in o določitvi volilnih enot občinskih volivcev zbora in zbora delovnih skupnosti.

Uvodni točki je sledila razprava o družbenem planu občine za tekoče leto. Razen pripomb in predlogov, ki so jih predlagali volivci na zborih volivcev, v gospodarskih organizacijah, svetih in drugih

Ob spomladanski setvi

Zima ni prizanašala

Pomladanski refren: pomanjkanje gnojil

Predčasne napovedi, da letošnja zima ne bo bistveno prizadela žitnih posevkov, se na žalost niso uresničile. Nesporan dokaz za tako ugotovitev je dejstvo, da bomo morali oziroma smo morali ponekod preorati približno 30 odstotkov jesenskih posevkov. Na teh površinah pa bi posejali jare kulture. Odstotek posejanih posevkov je seveda različen tako po področjih kakor tudi po žitnih kartah. Najhuje so prizadeta osončna področja, kjer je sneg skopel šele pred nedavnim. Iz nekaterih krajev tudi poročajo, da so letos bolj prezmile starejše sorte žita, medtem ko je nekatere novejše zima bolj prizadela.

Tako se je ob letošnji spomladanski setvi pojavilo še dodatno vprašanje, kaj storiti, da bi v obstoječih okoliščinah škodo čim bolj zmanjšali. Zlasti v hribovitih predelih so se odločili, da bodo na preoranih površinah posejali oves, ponekod pa bodo posadili tudi krompir, če seveda to dopušča sistem kolobarjenja.

Setev sama je letos pretežno že končana, zato je sedaj na vrsti krompir. Ob samih pripravah na spomladansko setev pa je potrebno napisati nekaj besed. Organizacijska dela glede setve so bila letos v redu pripravljena in tudi bolj ali manj v redu izvedena — poglavje zase pa so umetna gnojila. Neugodno je namreč to, da se je tudi letos že po tradiciji pojavil problem pomanjkanja umetnih gnojil, ki ima zelo razvejane posledice. Kot prvo — pomanjkanje gnojil ogroža kooperacijo, medtem ko kot drugo one-

mogoči izpolnjevanje dobrnega dela vsebine odlokov o minimalnih agrotehničnih ukrepih. Ob pomanjkanju umetnih gnojil tako postanejo vsa organizacijska dela glede čim boljše izvedbe pomladanske setve bolj ali manj neuspešna. Kot rezultat vseh navedenih posledic pa je nujen izpad kmetijske proizvodnje. Tako kot je nujen izpad kmetijske proizvodnje, je nujno (ali bolje povedano umestno) vprašanje, kdo je odgovoren za ta izpad, v že tako sorazmerno šibki kmetijski proizvodnji. Delen odgovor je nedvomno popolnoma jasen! Krivica ne bo mogoče oziroma ga tudi ne smemo

iskati v kmetijstvu, temveč v proizvodnji umetnih gnojil in v preveč centralističnem sistemu razdeljevanja.

Letos je bilo zelo malo kmetijskih gospodarskih organizacij, ki bi dobile vsaj nekako zadostno umetnega gnojila. Neenakomeren dotok gnojil bi se sicer dal nekako ublažiti na ta način, da bi razpoložljiva umetna gnojila v prvi vrsti namenili za tiste kulture, za katere je trenutno čas gnojenja najugodnejši. Tega načina so se kmetijske gospodarske organizacije tudi posluževale. Toda s tem

Nadaljevanje na 2. strani 1

Več ko dobimo - več damo

Za 6.8 odst. višji osebni dohodki in skoraj prav toliko tudi izdatki — 1.713 milijonov v dobro hranilnim vlogam, 31 odst. kreditov za avtomobile

Naši osebni dohodki so bili v prvih dveh mesecih letos za 8.6 odst. večji, kot lani v istem obdobju. Tako ugotavljajo podatki za celotni ljubljanski okraj, a bistveno ni drugače tudi stanje na našem območju. Ob tem pa se je delno spremenila struktura dohodkov. Izplačani prejemki delovnih organizacij, ki so v lanskem prvih dveh mesecih dosegli le 52.6 odst. vseh dohodkov, so se letos povečali na 73.9 odst., kar pomeni, da je proizvodnja vse odločilnejši faktor pri naših dohodkih. Skupno izplačani neto osebni dohodki so na primer znašali lani okroglo 12.361 milijonov dinarjev, letos pa 14.020 — kar je milijardo in 659 milijonov več kot lani v istem obdobju.

Toda ob tem je treba reči, da to ne pomeni bistvenega premika k izboljšanju življenjske ravni. Izdatki prebivalstva so se zaradi zvišanja cen povečali skoraj prav toliko kot nominalni prejemki, kar v bistvu pomeni, da več ko dobimo, več damo. Glede na isti čas lani so najbolj porasli izdatki za prometne in pošne storitve. Značilno je, da se več vozimo z avtomobili, več telefoniramo kot lani v istem razdobju itd. Najbolj so se dvignile cene hrane, in sicer za 12 odst. v primerjavi z lanskim letom. To pa tudi daje glavno obeležje našim izdatkom, zakaj cene industrijskih izdelkov, kurjavi, najemnine itd. se niso bistveno spremenile.

Ob vsem tem je razveseljivo, da ljudje več denarja shranjujejo in vlagajo v banke in hranilnice. Tako so v letošnjih prvih dveh mesecih vložili na hranilne knjižice milijardo in 330 milijonov dinarjev več kot lani v istem obdobju. Hkrati pa so v tem času dvignili manj svojih prihrankov za 383 milijone dinarjev, kar po-

meni milijardo in 713 milijonov v korist hranilcem.

Hkrati pa nas preseneti težnja po kreditih. Celotni krediti v bankah so znašali konec februarja okroglo 8 milijard in 689 milijonov dinarjev. Od tega pa je bilo samo za nakup avtomobilov okroglo 2 milijardi in 721 milijonov dinarjev ali 31 odst. od vseh kreditov. — K. M.

Predvolilne priprave po naših občinah

Z imeniki ni težav

Do 15. aprila bi morale vse gospodarske organizacije predložiti urejene in na oglasnih deskah preverjene spiske svojih zaposlenih volivcev. To velja za kolektive z več kot 20 zaposlenimi. Za manjše kolektive, kjer je povsod strokovna služba prešibka, morajo izdelati te imenike občinski organi. Pri tem gre za volivce v zbor delovnih skupnosti. Volilne imenike s popisom volivcev po bivalističnih (za volitve v občinski zbor) pa so občinski organi zaključili s stanjem 31. marca in so možne samo še morebitne spremembe.

— V SKOFJELOŠKI OBČINI, kot so povedali, ni posebnih težav pri izdelavi imenikov volivcev za zbor delovnih skupnosti. Po vseh večjih podjetjih so pravčasno pripravili in izobesili v vpogled te imenike in delo normalno poteka. Za manjša podjetja pa v občini zbirajo podatke. Tudi KZ Češnjica in Gorenja vas sta že naredili imenike.

— V TRZISKI OBČINI pa so že vsi imeniki povsem končani in že celo vezani v lepe knjige, seveda to velja za imenike volivcev za občinski zbor. Tudi imenike za volitve v zbor delovnih skupnosti so vsa večja podjetja že izročila. Le imenike za manjša podjetja, ki pa so prav tako že zbrani, preverjeni in urejeni, je treba še prepisati.

— V KRANJU pa je več zakasnitve v zvezi z gospodarskimi organizacijami. Prihodnje dni bodo skušali pomagati, kjer imajo težave in tako spraviti stvar na tekoče. Sicer je res, da je veliko število podjetij že tudi izročilo dokončno preverjene volilne spiske svojih zaposlenih. Med temi je tudi KZ Sloga v Kranju, KZ v Senčurju in KZ v Cerkljah. Iz manjših podjetij so že zbrali podatke in gre samo še za tehnično plat dela s prepisovanjem že preverjenih spisov. Podobno je stanje tudi v RADOVLJSKI in JESENISKI OBČINI. — K. M.

S seje občinskega ljudskega odbora Radovljica

Problemi zaposlovanja

Spremenjena občinska doklada — Lansko leto zaposlenih 8354 delavcev

Na ponedeljkovi seji ObLO Radovljica sta oba zbora sprejela vrsto odlokov in sklepov, med njimi tudi tri odloke v zvezi s pripravami na volitve in imenovala občinsko volilno komisijo.

Najbolj živahna in zanimiva je bila razprava o novem predlogu občinske doklade za leto 1963, o politiki zaposlovanja delavcev in o dopolnilnem prispevku za izdatke socialnega zavarovanja.

V zvezi s predlogom odloka o občinski dokladi so odborniki na široko razpravljali o problematiki kmetijstva, o podružljanju kmetijskih površin in o socialni zaščiti oziroma renti za tiste kmetijske proizvajalce, ki oddajajo zemljo v družbeno last. Predlog odloka predpisuje povišanje občinske dajatve od kmetijskih površin v nižinskih predelih od 1-4 odstotkov in znižanje v višinskih predelih za 3-5 odstotkov.

Novi odlok prinaša nekatere spremembe tudi za uslužnostno obrt, za katero občina prav tako znižuje doklado.

Po poročilu zavoda za zaposlovanje delavcev Radovljica je bilo v lanskem letu v radovljiški ko-

munij v rednem delovnem razmerju 8354 oseb. Stanje zaposlenosti je zelo ugodno na radovljiškem in na blejskem območju, precej slabše pa je v Bohinju. Zato zavod priporoča, naj bi ObLO s pristojnimi gospodarskimi organizacijami obravnaval možnost o ustanovitvi novega gospodarskega obrata, ki bi v Bohinju lahko zaposlil odvečne delavce. Zavod poskuša čim boljše sodelovati s kadrovsko službo v gospodarskih organizacijah. Da bi v prihodnje lahko boljše razmeščali delavce po njihovih fizičnih in umskih sposobnostih, bodo v večjih podjetjih nameščali socialne delavce in psihologe, pri zavodu pa nameravajo odpreti ambulanto.

Predlog odloka o dodatnem prispevku za socialno zavarovanje je vzbudil med odborniki živahno razpravo in kritična mnenja. Ugotovili so, da so izdatki za zdravstvo previsoki, zato so zastavljali vprašanje, če so sredstva v ta namen dovolj racionalno izkoriščena. Število bolezenskih izostankov v nekaterih podjetjih presega stvarne meje, zlasti še tam, kjer je stimulacija za delo premajhna. Potrebno bi bilo razčleniti, kaj je vzrok takšnega stanja v posameznih strokah. Eden izmed vzrokov je gotovo premalo upoštevano preventivno zdravstveno varstvo. Očitno je tudi, da so delovne organizacije ponekod zanemarjale socialni položaj zaposlenih, otroško varstvo, družbeno prehrano in druge činitelje, ki vplivajo na produktivnost delavcev.

Ob koncu seje so sprejeli začasni odlok o dopolnilnem prispevku za socialno zavarovanje in izrazili potrebo, naj bi ObLO morda že na prvi prihodnji seji obravnavala problematiko zdravstva in socialnega zavarovanja. — J. B.

Nadaljevanje na 2. strani 2

Prvo četrtletje v kranjskih podjetjih

Letos bolje kot lani

V prvem četrtletju letošnjega leta so podjetja v kranjski občini dosegla povprečno 25.7 odstotkov letnega plana količinske proizvodnje. Neznatno pod planom je le nekaj podjetij: Elektrarna Sava zaradi pomanjkanja vode v februarju in podjetja kovinarske stroke zaradi pomanjkanja nekaterih surovin. Vendar pa so kovinarska podjetja (Kovinar, Remont čevlarskih strojev) letos proizvedla 43 odstotkov več kot lani v istem času.

Elektroindustrija (kranjska Iskra) je dosegla plan s 25.3 odstotki, kemična industrija (Exoterm) z 28 odstotki (57 odstotkov več kot v lanskem prvem četrtletju), lesna s 25.5 (31 ods. več kot lani),

tekstilna industrija (Tekstilindus, IBI) s 25.7 odstotki (11.4 odst. več kot lani), usnjarska s 26 odstotki (23 odst. več kot lani), gumarska prav tako s 26 odstotki, živilska s 28.8 odst. (48.3 več kot v prvem četrtletju lanskega leta) in grafična s 26.5 odstotki.

V istem času so industrijska podjetja izvozila skoraj za milijon dolarjev ali le nekaj manj kot za polovico več kot lani v istem času. K temu povečanju je posebno veliko pripomogla kranjska Iskra, ki je povečala izvoz za enkrat in pol pa tudi lesna, tekstilna, usnjarska in živilska podjetja. Zanimivo je, da je podjetje Oljarcica v prvih treh mesecih izvozilo že 60 odstotkov letnega plana izvoza.



Prebivavci Gorenjske obiščite od 11. - 17. IV. 1963

SPOMLADANSKI SEJEM

v prostorih delavskega doma v Kranju

Izkušnje naših kolektivov

Strokovna sposobnost na delovnem mestu

— je ena izmed poti do višje produktivnosti in višjih osebnih prejemkov — Spoznanje, ki se vse bolj utrjuje med kolektivom Verige

- V tovarni VERIGA v Lescah so imeli zadnje leto veliko težav.
- Pičla obratna sredstva so jim vezala roke, dolžniki so zavlačevali plačevanje, režijski stroški so se večali, surovine niso do tekale, kot bi bilo treba... Posledica teh in podobnih težav pa je bila, da niso dosegali zaželenih uspehov pri povečevanju delovne storilnosti, pri zmanjševanju materialnih stroškov, pri zniževanju lastne cene izdelkov in končno pri uveljavljanju na trgu. Skratka, z ekonomskim uspehom podjetja niso bili zadovoljni.

O teh zadevah so dostikrat razpravljali na sejah delavskega sveta in upravnega odbora, a tudi po ekonomskih enotah in na sindikalnih sestankih. Razpravljali so stvarno — brez prikrivanja in opravičevanja. Pri reševanju so si bili kmalu na jasnem, da se težave delijo na dva dela — na tiste, ki nastajajo izven kolektiva,



ne da bi mogel kolektiv vplivati nanje in pa na tiste, ki so odvisne od kolektiva samega. Zato so se lotevali predvsem teh drugih — svojih lastnih. Ob tem so ugotavljali, da se težave pravzaprav začnejo in nehalo pri odgovornosti in sposobnosti ljudi na njihovih delovnih mestih. To je bil povod, da so začeli resneje razpravljati o strokovni sposobnosti posameznikov in končno vseh v kolektivu. Tako je samo po sebi zavzemalo vse važnejše mesto izobraževanje in strokovno usposabljanje. Sredstva sklada za strokovno usposabljanje kadra — 1 odstotek od bruto prejemkov — so kmalu postala nezadostna, ker so potrebe naraščale. V okviru kadrovske službe so ustanovili poseben referat za planiranje in izobraževanje kadra. Šele letos so sicer na to delovno mesto dobili strokovno sposobnega človeka, toda zaorali so ledino.

Samo letos je predvidenih 11 različnih seminarjev in tečajev z več udeleženci (980), kot je sploh zaposlenih v podjetju (892), kar pomeni, da bodo nekateri člani kolektiva celo na več seminarjih. Razen tega pa je predvidenih še mnogo ločenih predavanj, posvetovanj in drugih oblik izobraževalnega in strokovnega pomena.

Prvi tečaj je bil namenjen priučnim tesarjem. Po svoji naravi ni vzbudil pozornosti v kolektivu in vse je potekalo v redu. Toda že pri drugem tečaju (o vzdrževanju, mazanju in negovanju strojev) so nastale širše razprave. Porajale so se kritične pripombe, češ naj bi ta tečaj obiskovali tisti, ki niso sposobni, da tečaji ne bi smeli odvzemati delovnega časa, da naj podjetje vse to plača itd.

Ko so na seji upravnega odbora razpravljali o takih in podobnih pripombah in o maloštevilnih prijavah za udeležbo, so znova pridili stališče, da so te izobraževalne oblike v korist udeležencem in da jih zato ne more plačevati podjetje brez slehernega prizadevanja interesentov. Znova so opozorili ljudi, da je seminar njim v dobro in udeležba je bila razmeroma zadovoljiva. Precej težav pa so imeli tudi z organizacijo posebnega seminarja o delu z računalniškimi stroji in o tehnično-organizacijskih oblikah dela v strokovnih službah sploh.

Poseben tečaj pripravljajo tudi za nove delavce. Lani je bila fluktuacija izredno velika, saj je šlo iz podjetja 183 delavcev. Še več pa jih je prišlo in jih bodo morali še sprejemati spričo povečanih proizvodnih nalog. A ti delavci, zlasti tisti, ki se prvič zaposlijo, nimajo niti osnovnih pojmov o pravicah in dolžnostih v podjetju. Predvideno je 50 ur takega tečaja z razlagami in pogovori o organizaciji podjetja, o higiensko-tehničnih predpisih in o stanju na delovnem mestu, o sistemu delavskega samoupravljanja in podobno. Na vrsti je tudi tečaj za mojstre in vodje skupin.

Tako se je začelo široko usposabljanje zaposlenih, hkrati pa so povečali tudi interes za obiskovanje raznih tečajev pri drugih zavodih in organizacijah, na srednjih in višjih šolah pa imajo 22 študentov.

- Nihče ne ve vsega in vsakršna izobrazba lahko človeku samo koristi — pravijo v Verigi. Spoznanje, da je to ena izmed poti do višje produktivnosti in s tem do višjih prejemkov, se vse bolj utrjuje v kolektivu. — K. M.

Prizadevanja za organizirano rekreacijo v radovljjski komuni

Oddih in razvedrilo

Vsakdanja rekreacija in letni dopusti — V počitniških domovih nov način poslovanja — Zbližanje človeka z naravo in sočlovekom

- Na konferenci občinskega sindikalnega sveta Radovljica so pretekli teden obravnavali 2 osnovna problema človekovega razvedrila: skrb za vsakdanjo rekreacijo med delovnim časom in po njem in pa oddih in razvedrilo delovnega človeka v času rednih dopustov.

Znano je, da je razporeditev in izkoriščanje človekovega prostega

RADOVLJJSKA KOMUNA

časa velikega pomena za nadaljnje uspešno delo. Doslej smo za pravilno rekreacijo skrbeli vse premalo, od tod tudi tolikšno število zamud zaradi bolezni, slabosti zdravstveno stanje zaposlenih,

na drugi strani pa visoki stroški za zdravljenje. Na konferenci so ugotavljali, da je vse premalo možnosti za športno in kulturno rekreacijo, ker so delovne organizacije temu vprašanju posvečale vse premalo skrbi.

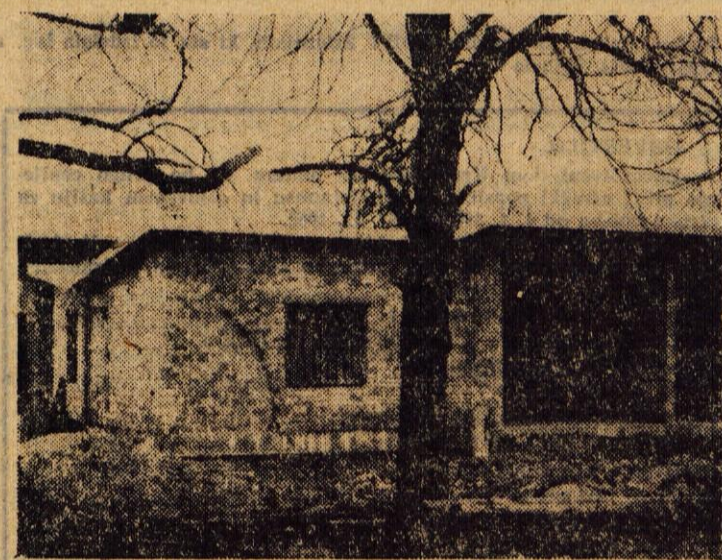
O tem, kako izboljšati sedanje stanje, so na konferenci razpravljali zelo konkretno. Sprejeli so vrsto predlogov za delo, posebnega odbora, izvoljenega v ta namen. Le-ta naj bi ob tesnem sodelovanju z vsemi organizacijami in društvi načrtno usmerjal svoje delo, pripravil perspektivni načrt gradnje primernih športnih objektov, v urbanističnih načrtih pa zaotvil prostore in objekte za razvedrilo. Za dnevno rekreacijo po delovnem času bodo delovne organizacije na pobudo občinskega odbora določile prostore, igrišča, pripravile pa naj bi tudi izlete, športna srečanja, pohode v nara-

vo in podobno. Vse naj bi bilo namenjeno izključno le razvedrilu in ne tekmovanju.

Drugo vprašanje je planiranje dopustov, da bi z njim dosegli dobro izkoriščanje kapacitet v počitniških domovih. Delovne organizacije radovljjske komune razpolagajo z 260 ležišči v počitniških domovih, kapacitete pa so izkoriščene le 18,5 odst. Odločili so se, da bodo spremenili organizacijsko strukturo razdeljevanja prostih mest v domovih tako,

da bi uvedli domove odprtega tipa. Na ta način si bo vsakdo, ki prejme pri svoji delovni organizaciji regres za dopust, prosto izbral kraj, kjer bo prebil dopust. Posredovalno vlogo pri razdeljevanju prostih mest v domovih pa naj bi po predlogu prevzel Izletnik. Vsi domovi bodo morali preiti na poslovanje po polni ekonomski ceni, brez dotacij, uvedli bodo morali tudi način samouprave. Le tako bodo poslovali tudi bolj ekonomično in smotrno.

- O vsem tem se bodo natančneje pogovorili na posebnem posvetu, ki ga bo sklical novoizvoljeni občinski odbor.
- konference za oddih in rekreacijo. — J. B.



Ljudje v Zapužah, kjer ni nobene trgovine, se sprašujejo, kdaj bodo končani prostori trgovskega lokala, ki so že več časa taki, kot jih kaže slika

Po zboru občinske gasivske zveze Radovljica

Prestovoljno gasivstvo in družba

Bled — Pred kratkim je imela na Bledu letni občni zbor občinske gasivske zveze občine Radovljica. Navzočih je bilo 63 delegatov iz društev, številni gostje in predstavniki javnega in družbenega življenja. Vodilni člani občinske zveze so izčrpno poročali o delu gasivskih društev in občinske zveze; tudi iz razprave je bilo mogoče videti, da društva dobro opravljajo svojo nalogo. Predsednik okrajne gasivske zveze Branko Božič je izrekel priznanje občinski zvezi in poudaril, da je s svojo organizacijo ter operativno sposobna delati povsem samostojno. Ob koncu so sprejeli program dela za prihodnje in razdelili priznanja in pohvale najbolj zaslužnim gasivcem.

Zelo obširno je na skupščini poročal poveljnik zveze Viktor Pogačar o organizaciji gasivske službe v občini, o stanju orodja in opreme. Na območju občine je 30 krajevnih gasivskih enot in 4 v podjetjih, celotno območje pa je razdeljeno na požarne okoliše. Glede opreme je pohvalil prizadevanje gasivske enote Begunje, ki je s skromno dotacijo pridobila skoraj 3-milijonsko vrednost z nabavo avtomobila in nove najboljše motorne brizgalne. Občinska zveza je sama organizirala podčastniški tečaj, izpite pa je pred republiško komisijo uspešno opravilo 20 kandidatov. V celotnem radovljjskem območju imajo gasivske enote 24 častnikov, 121 podčastnikov, 858 izprašanih gasivcev in 804 gasivce brez izpita. Težave imajo pa zaradi šoferjev, zato menijo, da bi bilo posebno v centrih potrebno nastaviti plačane šoferje. — Za splošno strokovno izpopolnjevanje članstva so izvedle zveza kakor tudi enote vrsto različnih

vaj, seminarjev in predavanj ter izpitov. Gasivske enote so pri gašenju več kot 30 požarov obvarovale nad 60 milijonov dinarjev družbenega premoženja. Največja gasivska prireditelja občinskega značaja je bilo praznovanje 80-letnice obstoja društva v Begunjah lani poleti. — J. B.

Naša proizvodnja ob postavljenih družbenih načrtih

V marcu že bolje

Celotno gospodarstvo jeseniške občine je v prvih dveh mesecih zaskrbljujoče zanihalo. Najmočnejši kolektiv Gorenjske — Zelezarna je namreč dosegla le 91

JESENJSKI KOVINAR

odstotkov fizičnega obsega proizvodnje.

Kot so pokazali podatki iz marca meseca, pa je kolektiv že uspel premagati nastale težave in v glavnem zaključiti prvo četrtletje z doseženim planom. To so v glavnem uspešni z boljšo notranjo organizacijo — z zmanjševanjem zaloga, zmanjševanjem nedokončane proizvodnje itd. Čeprav po količini proizvodnje še niso do-

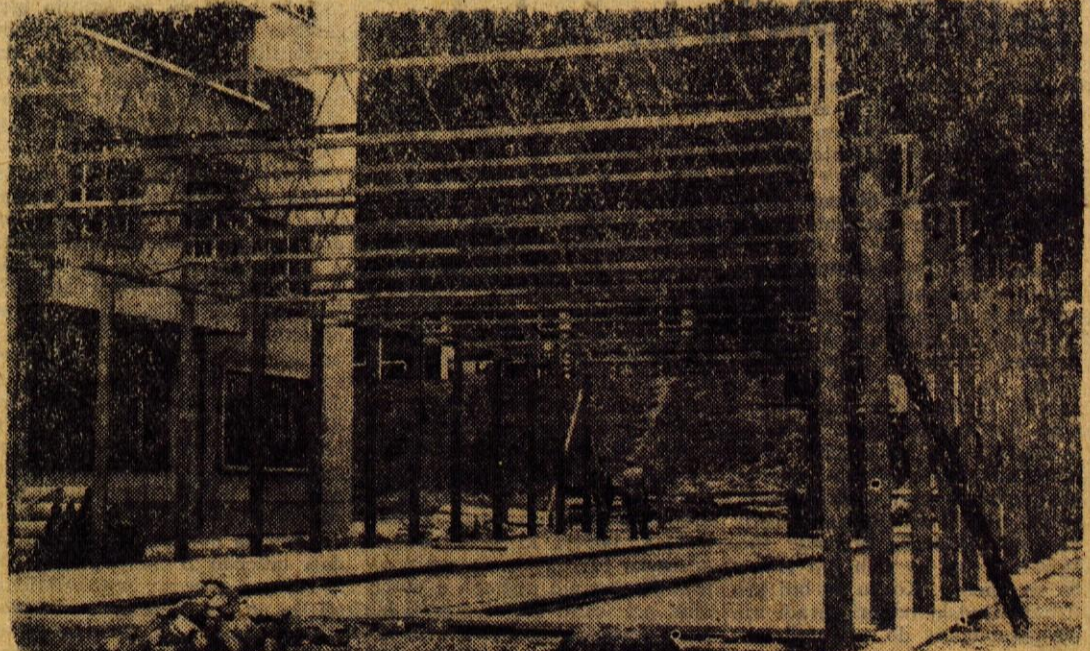
segli plana, pa so že dosegli višino predvidene realizacije, in sicer 8999 milijonov dinarjev. Vnovčena realizacija je seveda nižja, in to le 7776 milijonov din.

Težave v proizvodnji so še vedno zaradi pomanjkanja cinka, pri čemer pa je kolektiv nemočen. Zaskrbljuje pa jih tudi ponovno povečanje neplačanih obveznosti njihovih dolžnikov. Te terjatve so se od 5400 milijonov v februarju do konca marca znova povečale na 6300 milijonov. To pa je povzročilo težave v poslovanju, tako da je tudi Zelezarna povečala svoje neplačane račune v tem času od okroglo 1900 milijonov na 2500 milijonov dinarjev. To pa kaže, da je imela Zelezarna s koncem marca okroglo 3800 milijonov mrtvih sredstev zaradi netočnega plačevanja med gospodarskimi organizacijami. — M.

Na novi poti

MOJSTRANA — Nedavni občni zbor pomeni prelomnico v dejavnosti TD Dovje-Mojstrana. Dosedanji odbor, ki so ga sestavljali v pretežni večini upokojenci in mu je dolgo vrsto let predsedoval 78-letni Franc Tolar, so pomladili. Za novega predsednika so izvolili Alojza Rekarja, dosedanjemu predsedniku pa so podelili naslov častnega predsednika. Osnovna naloga TD Dovje-Mojstrana bo v bodoče skrb za dvig turizma v Mojstrani, na Dovjem in v okolici. Društvo se v prihodnje ne bo več ukvarjalo z upravljanjem gostišča »Pod Kepo«, marveč ga bodo oddali gostinskemu podjetju »Gorenjska«. V domu družbenih organizacij si bodo uredili društveno pisarno, kjer bo tudi po-

sredovalnica za oddajo sob, predvsem pa se nameravajo lotiti ureditve nasadov, poti, plotov in naravnih sprehajališč. Po ukinitvi invalidskega zdravilišča naj bi se dom preimenoval v hotel »Triglav« in služil turističnim namenom, adaptirano gostišče »Gorenjske« naj bi se preuredilo v kavarno z bifejem, gostišče »Pod Kepo« pa v restavracijo. Ustanovili so še sekcijo za opeševanje kraja, prav tako pa nameravajo formirati tudi komisijo za propagando. V načrtu imajo tudi gradnjo vlečnice za Gradišče, ki bi jo pozneje podaljšali na Vrtaško planino, kjer so lepa smučišča. Inicijativnost novega odbora TD Dovje-Mojstrana kaže, da bo Mojstrana, ki so jo že hoteli preimenovali za zdraviliški okoliš, postala v bližnji prihodnosti vreden in priljubljen turistični kraj. — U. P.



Železna konstrukcija za trgovsko-razstavni paviljon na nasprotni strani jeseniške železniške postaje že stoji. Še zasteklitev in paviljon bo gotov. Otvoritev bo verjetno v mesecu juniju

Na kratkem valu

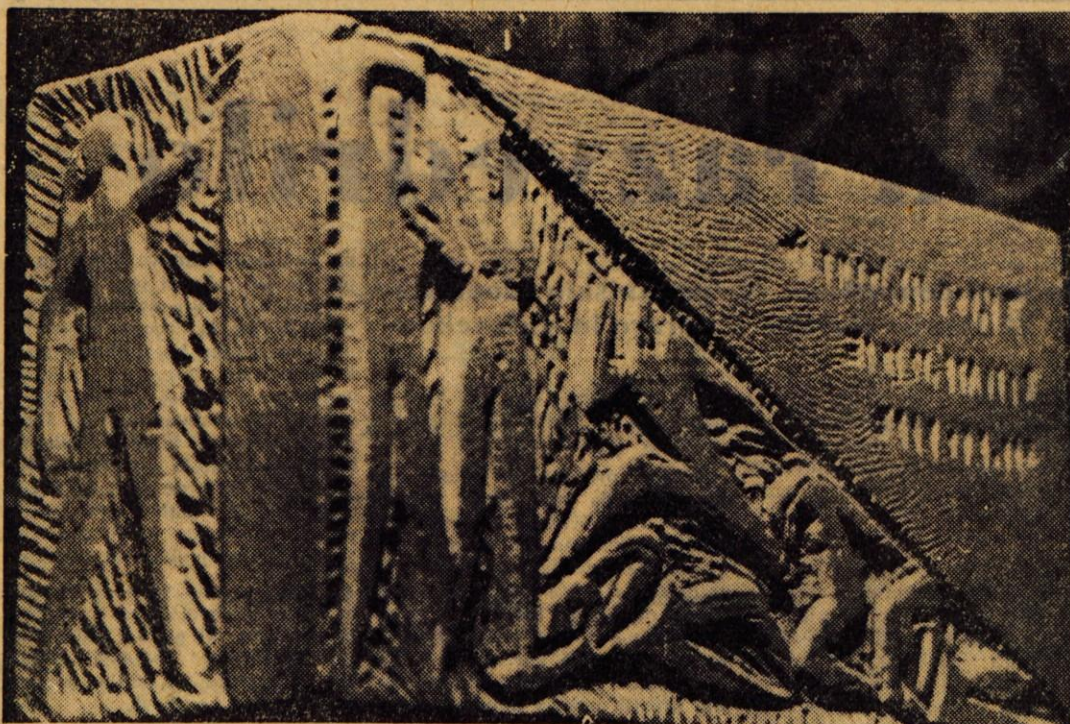
● RADOVLJICA — po priporočilu občinskega sindikalnega sveta bodo letošnje prvomajsko praznovanje v vseh delovnih kolektivih prirejale sindikalne podružnice. Proslave bodo pripravili že v soboto, 27. aprila, medtem ko nameravajo na praznik dela organizirati izlete in zabavne prireditve v naravi. V pripravah za prvomajsko praznovanje bodo sodelovale vse organizacije in društva. Zdrženje borcev na Bohinjski Beli bo na dan 1. maja organiziralo pohod v Predjamo blizu Gorjuša. Tam bodo odkrili spominsko obeležje padlim kurirjem Pavletu Tavčarju z Bohinjske Bele in Kristjanu Korošcu s Koprivnika.

● BLED — V teh dneh so blejski hoteli precej dobro zasedeni. Napolnili so jih največ gostje iz Avstrije, Italije, Nemčije itd. Največ jih je bilo v Toplicah, in sicer blizu 200, v Jelovici okrog 100, v Krimu kakih 30.

Na Blejskem gradu so prejšnji teden postavili televizijski pretvornik za boljši prenos televizijskih oddaj zlasti v nekaterih bolj zatisnih predelih, ki zavoljo naravnih ovir niso imeli dobrega sprejema (Moste in Zirovnica). Obiskovalec je bilo v prvih mesecih letošnjega leta na gradu manj kot lani v istem času. To pa največ zaradi hude zime; precej časa pa so ga imeli zasedene filmski snemalci in je bil zavoljo tega zaprt za ostale obiskovalce. Lansko leto so zabeležili na gradu rekorden obisk, saj je imel blizu 128 tisoč obiskovalcev.

● V KRAJH RADOVLJJSKEGA, BLEJSKEGA IN BOHINJSKEGA OBMOČJA je bilo v minulem letu in do 31. marca letos več požarov, in sicer 12 na zgradbah, 6 v barakah, senikih in kozolcih, 7 gozdnih požarov, 3 dipniški, 1 na pašniku in 1 v avtobusu. Skupna škoda pri požarih znaša več kot 20 milijonov dinarjev. S požrtvornostjo in naglo intervencijo pa so gasivci obvarovali družbeno premoženje vsaj trikrat večje škode. Pri požarih je sodelovalo 391 gasivcev, ki so opravili nad 1400 delovnih ur.

● Bled — Med občinstvom Bleda in okoliških krajev je zbudila precej zanimanja slikovna in glasbena reportaža o lepota Bleda in nekaterih drugih krajev Gorenjske. Zelo uspešne posnetke o Bledu je pripravil Darko Hribar z Bleda in jih opremil vedro gorenjsko glasbo bratov Avsenikov. Posnetke je na diapozitivih pokazal večkrat na Bledu pa tudi v okoliških krajih, nedvomno pa bi jih z zanimanjem sprejeli tudi drugod.



Idejna maketa spomenika NOB v Železniki, ki sta jo izdelala ing. arh. Nande Jocif in akademski kipar Boris Sajovic

OBVESTILO

Zdravstveni dom Kranj obvešča matere, da bo drugo cepljenje proti otroški paralizi, davici, tetanusu in oslovskemu kašlju za otroke rojene od 1. 1. 1962 do 31. 12. 1962.

Cepljeni bodo tudi starejši, ki do sedaj še niso bili cepljeni ali pa so bili nepopolno. S seboj prinesite žličko, vabilo in izkaznico o cepljenju.

OTROŠKI DISPANZER KRANJ

22. 4. 1963 od 8. do 12. ure in od 14. do 17. ure

OSNOVNA SOLA VESEVO

23. 4. 1963 od 7.30

ZDRAVSTVENA POSTAJA CERKLJE

23. 4. 1963 od 9. do 11. ure

OSNOVNA SOLA ZALOG

23. 4. 1963 ob 13. uri

OTROŠKA POSVETOVALNICA SENCUR

23. 4. 1963 ob 14.30

OSNOVNA SOLA VOKLO

23. 4. 1963 ob 16. uri

OSNOVNA SOLA TRBOJE

23. 4. 1963 ob 17. uri

KMETIJSKO POSESTVO HRASTJE

23. 4. 1963 ob 18. uri

ZADRUŽNI DOM KOKRICA

24. 4. 1963 ob 7.30

OSNOVNA SOLA PREDOSLJE

24. 4. 1963 ob 9.30

ZADRUŽNI DOM VISOKO

24. 4. 1963 ob 11.30

OSNOVNA SOLA KOKRA

24. 4. 1963 ob 14. uri

ZDRAVSTVENA POSTAJA JEZERSKO

24. 4. 1963 ob 15. uri

ZDRAVSTVENA POSTAJA PREDDVOR

24. 4. 1963 ob 17. uri

OTROŠKI VRTEC GOLNIK

24. 4. 1963 ob 18. uri

OSNOVNA SOLA TRSTENIK

25. 4. 1963 ob 13. uri

OSNOVNA SOLA GORICE

25. 4. 1963 ob 14. uri

OTROŠKA POSVETOVALNICA ZEJE

25. 4. 1963 ob 15. uri

OSNOVNA SOLA PODBREZJE

25. 4. 1963 ob 16. uri

ZADRUŽNI DOM NAKLO

25. 4. 1963 ob 17. uri

OTROŠKA POSVETOVALNICA MAYCICE

26. 4. 1963 ob 7.30

PRI FAJFAR, DRULOVKA 41

26. 4. 1963 ob 8.30

OSNOVNA SOLA PODBICA

26. 4. 1963 ob 10. uri

GOSTILNA NEMILJE

26. 4. 1963 ob 10.30

OSNOVNA SOLA BESNICA

26. 4. 1963 ob 11. uri

SPODNJA BESNICA PRI KORLNU

26. 4. 1963 ob 11.30

OSNOVNA SOLA ZABNICA

26. 4. 1963 ob 14. uri

OTROŠKA POSVETOVALNICA STRAZIŠČE

26. 4. 1963 ob 15. do 18. ure

Obveščamo, da v otroškem dispanzerju v Kranju ne bo ordinacije v torek 23. 4., sredo 24. 4. in petek 26. 4. dopoldne, zaradi odsotnosti osebja, ki bo na cepišču.

ZDRAVSTVENI DOM KRANJ

Mnenja in kritika

Zasebne gostilne, davčna politika občin in še kaj

O gostinstvu zlasti o zasebnih gostilnah je bilo v zadnjem času dovolj, če ne celo preveč govorjenj. Veliko prahu so dvignili nekateri ljudski odbori, ko so zaprli nekatere zasebne gostilne. Problema teh gostin verjetno ne bi nihče opazil, če se ne bi nekateri o tem razpisali v zvezi z aktualnimi problemi turizma. V občin, kjer je bilo na tak ali drugačen način zaprtih največ zasebnih gostišč, ni imel tega nihče za problem, vsaj ne za ne vem kako važnega. Celo gostilničarji v našem začetku niso menili, da se jim godi krivica in so gostilne zapirali sami od sebe in prostovoljno. Problem pa je dejansko nastal takrat, ko so na odgovornih mestih in odgovorni ljudje začeli o stvari govoriti. Prav gotovo tudi občine niso vedno vse prav naredile in bi konstruktivna kritika, ki bi temeljila na analizi dejanskega stanja in ki bi upoštevala problem kompleksno, lahko koristila. Tako kot se stvari postavljajo sedaj, pa samo škodujejo komunam in naši družbi sploh.

Morda je bila med gostilnami, ki so bile zaprte, tudi kakšna, ki je služila turizmu in rekreaciji

delovnega človeka. Večina teh gostin pa je točila le alkoholne pijače domačim pivcem, skoraj vse pa so bile brez tujskih sob in tudi tople hrane se v njih ni dalo dobiti. Glede higijene večina zaprtih gostin ni ustrezala sodobnim pogojem.

Danes smo si verjetno edini, da naše zakonodaje ne gre uporabljati neživiljenjsko, ozko birokratsko, ne glede na konkretne razmere. Edini smo si pa tudi, da naša zakonodaja predstavlja pravno formulirano voljo delovnega ljudstva in da jo je treba upoštevati. Če bi odrekli pravnim predpisom vsako veljavo, kot nekateri vsaj molče delajo, potem bi bili zelo blizu anarhiji. Po moje je treba predpise spoštovati, če pa so slabi jih je treba spremeniti. Ko pa so bili kritizirani ljudski odbori zaradi njihovega odnosa do privatnih gostišč, pa se ni nihče vprašal, od

kod tak odnos, ali ni morda kje kak predpis, ki je ljudski odbor in njegov aparat napotil k določenemu ravnanju.

Leta 1954 izdana uredba o gostinskih podjetjih in gostiščih (Ur. l. FLRJ, 6/54) pravi v 50. členu: »Zasebna gostišča so prepečena, izjemoma pa se lahko dovolijo z republikanskimi predpisi, če tako zahtevajo potrebe v posameznih gospodarsko nerazvitih krajih ob določenih pogojih tudi zasebna gostišča, vendar samo za določene gostinske dejavnosti.« Naslednji člen citirane uredbe pa določa, da se v zasebnih gostiščih ne smejo zaposliti drugi delavci. Natančneje ureja to republikanska uredba o zasebnih gostiščih (Ur. l. LRS, 14/54), ki še v drugem odstavku prvega člena navaja: »V mestih, mestnih občinah s posebnimi pravicami in v industrijskih krajih, zasebna gostišča niso dovoljena.« V drugem členu iste

uredbe pa je določeno, da so zasebna gostišča lahko samo gostilne, ki morajo nuditi gostom hrano in pijačo ter prenočišča. Vino toči in bifeji pa ne morejo biti zasebna gostišča. Če iz navedenih zakonitih določil jasno izhaja, da je zakonodajavec pred približno osmimi leti zavzel načelno stališče, naj bodo privatna gostišča nekaj izjemnega.

Precejšen del pa ni imel in še sedaj nima prostorov prilagojenih higienskim, gradbenim in drugim principom. S pravilnikom o minimalni ureditvi in opremitvi gostinskih obratov (Ur. list LRS, 5/57) je družbenim kot zasebnim obratom gostinstva naloženo, naj prostore prilagodijo zahtevam tega pravilnika ter zdravstvenim in drugim predpisom. Določeno je, da mora inšpekcijska služba, v kolikor prostori ne bodo v 12 mesecih urejeni v smislu pravilnika, postopati po 64. členu uredbe o restinskih podjetjih in gostiščih. Ta člen pa določa, da je treba izdati odločbo o pomanjkljivosti z rokom odprave pomanjkljivosti, če pa prizadeti pomanjkljivosti ne odpravi, je treba gostilno zapreti. Ta pravilnik je bil nujen,

saj so bile in so deloma še higienske razmere v naših gostilnah in gostiščih obupne. Tisti, ki trdijo, da je zlasti za tujski turisti vsejake zakonite gostilne škoda, naj pomislijo, da je še bolj škoda, če tujec, ki pride k nam, zaradi ene ali dveh umazanih gostin dobi vtis, da nimamo smisla za čistočo. Predvsem pa naj naš človek za drago plačane usluge dobi vsaj higiensko neoporečno postrežbo.

Zasebna gostišča morajo v smislu 6. člena uredbe o zasebnih gostiščih voditi knjigo nabave in knjigo prodaje, v katerih mora biti izkazan ves promet. Na podlagi teh knjig pa je treba podati tudi realno napoved prometa v davčni prijavi. Teh predpisov pa se gostilničarji v glavnem niso držali in se jih ne držijo. Prijateljali so tako minimalen promet, da so se praktično izognili plačevanju vsakih družbenih obveznosti. V občini, kjer so se toliko potrudili, da so vsaj približno ugotovili realen promet gostilničarjev, so ugotovili, da je 24 gostilničarjev v dveh letih (1959 in 1960) utajilo 8.043.053 dinarjev obveznosti, od tega samo promet-

nega davka 5.335.021 dinarjev. Prometni davek bi moral gostilničarji brezpogojno odvesti, ker je v ceni vkalkuliran in so ga pogosto izplačali. Vseh 24 gostilničarjev pa je plačalo v teh dveh letih 5.956.875 dinarjev družbenih obveznosti, če odštejemo prometni davek. Če pa bi upoštevali njihove davčne prijave, pa bi plačali le 3.675.046 obveznosti. To pomeni, da je 24 zasebnih gostilničarjev v teh letih plačalo denarjev samo 621.854, če pa bi upoštevali njihove prijave, bi jih družba celotno dotirala pri njihovi dejavnosti za skoraj 2 milijona dinarjev. Dejansko pa je gostinstanje še ugodnejše za družbo, čarje, a bolj žalostno samo prometa, ker je tukaj upoštevan samo promet, ki je bil gostilničarjem gostokazan na podlagi faktur gostinstva, ves promet dosežen na ta stop, ves promet dosežen na ta stop, da so gostilničarji kupovali material pri zasebnikih (npr. li material pri zasebnikih) in kolikor so žganje od kmetov in kolikor so artikole plačali v gotovini ugotovljen, pa ni bil nikoli ugotovljen. Po ocenah strokovnjakov gre za kakih 20–30 odstotkov prometa.

FRANC UREVC
(Nadaljevanje sledi)

Razgibane priprave

Prva seja občinske volilne komisije v Trziču — V petek plenum Socialistične zveze

V trziški občini je predvolilno življenje nadvse razgibano. Medtem ko so bili o pripravah na volitve in o kandidatih za prvo občinsko skupščino že številni sestanki raznih družbeno-po-

danek sklicala sestanek vseh predsednikov delavskih svetov in sindikalnih podružnic delovnih kolektivov z območja trziške občine. Na sestanku se bodo predvsem pogovorili o nalogah in organizaciji volitev za novi občinski zbor delovnih organizacij.

Obširneje o pripravah na volitve bo še ta teden razpravljala tudi Socialistična zveza. V petek dopoldne bo zasedal IO ObO SZDL, popoldne pa bo plenum Socialistične zveze, na katerega so povabljeni tudi vsi predstavniki krajevnih organizacij Socialistične zveze. Tudi na plenumu bodo predvsem pregledali dosedanje predvolilno delo in sprejeli naloge za bodoče delo, razen tega pa se bodo pogovorili tudi o tekmovalstvu. Tiste volilne enote, ki bodo najbolje organizirale volitve ali pa posamezna volišča,

ki bodo najlepše urejena in kjer bodo v kar najkrajšem času zaključili volitve, bodo nagradili. B. F.

Ali že veste, da ...

...bodo v petek v Trziču spet gostovali ljubljanski gledališčniki. Mestno gledališče bo uprizorilo satirčno veseligrav v petih dejanjih Miroslava Stehlika »Tigrov kožuhe«. Gostje iz Ljubljane bodo imeli v Cankarjevem domu dve predstavi, in sicer ob 17. in 20. uri.

...je preteklo nedeljo popoldne dramska družina iz Jelendola uprizorila v gradu odrsko delo »Cvetje hvala od odklanjam«. Zanimanje za uprizoritev je bilo precejšnje, saj je celo iz Trziča peljal poseben avtobus gledavce na predstavu. Velik obisk pa je prav gotovo veliko priznanje Jelendolčanom za njihovo požrtvovalnost.

...bo jutri zvečer v Cankarjevem domu »Večer slovesnih podoknic«.

200 Kranjčanov v gosteh

Danes bo v Cankarjevem domu v Trziču koncert, ki ga prireja glasbene skupine iz Kranja. Gostovali bodo nad stoletni mladinski mešani zbor pod vodstvom Janka Pribošiča, združenjski zbor iz Strazišča in Dupelja pod vodstvom Eda Ošabnika in štiridesetletni simfončni orkester po dvodstvom Bogdana Klobučarja. Prav gotovo bo omenjeno gostovanje prijetno doživetje za Trzičane in okolice, zlasti še, ker so podobne prireditve v Trziču bolj ali manj izjema. Kranjčani bodo imeli na sporedu dela avtorjev iz najrazličnejših časov, kar bo koncert nedvomno popestrilo. Posebnost koncerta bo tudi v tem, ker bo izvajana dela komentiral Janko Pribošič. Koncert, ki bo v okviru trziške Delavske univerze, bo najprej ob 17. uri za šolsko mladino, ob 19.30 pa za ostale ljubitelje glasbe iz Trziča in okolice.

Prosvetni delavci o aktualnih vprašanjih

Tržič — Sedaj ko so šole prešle iz administrativnih na samostojne družbene ustanove, se je pojavilo precej nejasnih vprašanj tudi med samimi prosvetnimi delavci. Prav zato je svet za šolstvo pri ObLO Trziču v sodelovanju z zavodom za prosvetno-pedagoško službo in trziško Delavsko univerzo priredil seminar za vse člane učno-vzgojnih ustanov. Predavanja in razgovori o najpomembnejših aktualnostih so vsak četrtek. Prvo predavanje je bilo že 4. aprila, ko je predsednik ObLO Milan Ogris govoril o družbenem načrtu in gospodarski problematiki v komunah, pretekli četrtek pa je Slavica Zirkelbach, direktorica prosvetno-pedagoške službe, govorila o družbenem upravljanju in samoupravljanju v šolstvu. Jutri bo tovariška Slavica Zirkelbach prosvetno-pedagoške delavce podrobneje seznanila s formiranjem in delitvijo delovne sile v šolstvu, prihodnji teden bo predavanje in razgovor o učno-vzgojnih uspehih, medtem ko bo zadnji dan seminarja 9. maja, ko bo govora o pripravi za pouk.

Tekmovalje

v poznavanju poklicev

Kranj — Zavod za zaposlovanje delavcev Kranj pripravlja za prihodnjo soboto popoldne mladinsko tekmovalje v poznavanju poklicev. Tekmovalje, na katerem se bo pomerilo 10 ekip iz osnovnih šol v kranjski občini, bo v Prešernovem gledališču ob 15.30, na njem pa bo sodelovala tudi glas-

KRANJSKI GLAS

beni šola, ekonomska srednja šola, otroški vrtec in humorist.

Ekipa, ki bodo v soboto preizkusile, katera se bolje spozna na različne poklice, možnosti šolanja in zaposlovanja, so bile izbrane na šolskih tekmovaljih. Zmagovalne skupine bodo sodelovale na okrajnem tekmovalju v Ljubljani. Za zmagovavce so pripravljene lepe nagrade.

»Oder mladih« je pripravil prikaz o Shakespearu

»Človek je vse«

Kranj — V petek, 19. aprila, ob 19.30 bo »Oder mladih« v Prešernovem gledališču uprizoril izredno zanimivo prireditev pod naslovom »Človek je vse«. Njen avtor — pokojni pisatelj Herbert Grün je v pripoved o Shakespearovem življenju in delu vključil precej najboljše del tega velikega angleškega dramatika. Tako se nam v posameznih odlomkih, ki jih povezuje pripovedovaleva pripoved, predstavijo vsi najvažnejši liki iz Shakespearovih dram: Othello, Richard III, Ana, Romeo, Julija, Mecutio, Hamlet, Desdemona, Macbeth, Ofelija in drugi. V prikaz je vključen tudi originalen angleški odlomek.

Pri prireditvi sodeluje 20 članov Odra mladih, režiser Laci Cigoj, scenograf in kostimograf Saša Kump in drugi.

MJESNOM ODBORU SSRNJ

Davča

Najsrdčajneje zahvaljujem na pozdravih, ki ste mi, povodom 8. marta, uputile učesnice proslave Dana žena iz Davča.

Ko so bili prebivalci Davče v začetku prejšnjega meseca zbrani na proslavi ob dnevu žena, so poslali pozdrave tudi tovarišu Titu. Pred dnevi pa so prebivalci Davče prejeli zahvalno pismo tovariša Tita

mali oglasi • mali oglasi

prodam

Prodaj več kosov starega pohištva in rabljen štedilnik. Ogled je možen vsak dan popoldne. Aci Puhar, Kranj, Reginceva 8. 1362

Prodaj 3.000 kg sena in oljave. J. Leben, Sevlje na Sk. Loku 1363

Prodaj žensko kolo za 17.000 din. Naslov v oglasnem oddelku 1364

Prodaj 1.000 kg semenskega krompirja. Holander, Olsevek 45. Preddvor 1365

Prodaj dober avto Moris, registriran, in kompletno sobno pohištvo. Dominik, Tržič, Cankarjeva 12. 1366

Prodaj rabljeno stirioglato gladko strešno opeko. Voglje 60. 1367

Prodaj gumij voz. Cena po dogovoru. Andrej Lavša, Tatinec 3. Preddvor 1368

Prodaj 150 ccm NSU Primo. Cena 140.000 din. Srečko Paul, Kropa 58. Ogled dnevno od 14. ure dalje 1369

Prodaj 5 mesecev brejo kravo z mlekom in 4 prašičke po 7 tednov stare. Jerovšek, Nasovče 27. Komenda 1370

Prodaj skoraj novo Primo 175 ccm. Praprotnik, Loka 7, Križ 1371

Prodaj prašiča, 40 kg težkega. Svojo zamenjam za peso ali krompir. Neža Studen, Pangeršica 6. Golnik 1372

Prodaj 500 kg težkega plemenkega vola. Franc Rahne, pri Matijevcu, Vodice 1373

Prodaj motor NSU Primo 175 ccm. Lado Klemenc, Kranj, Gradnikova 1. 1374

Prodaj butare po 50 din in poseljo z mrežo za 2.000 din. Kranj, Cesta Staneta Zagorja 34. 1375

Prodaj motor kolo DKV 200 ccm ali zamenjam za dvosedežni moped. Praše 23. 1376

Prodaj osebni avto Stayer za 200.000 din ali zamenjam za dek za pohištvo. Zg. Bitnje 127. 1377

POHITITE Z NAKUPOM VSTOPNIC ZA PRVI POMLADANSKI PLES, ki bo 20. aprila 1963 v delavskem domu. Igrali bodo »Veseli fantje« (Celjani) s humoristom Matevžem. Predprodaja vstopnic v restavraciji Park, Kranj

ZAHVALA

Ob bridki izgubi našega draga ata

JANKA BIDOVCIA

iskrena zahvala vsem, ki ste nam v tako velikem številu izrekli sožalje ustno ali pismeno, ga pokropili in spemili na njegovi zadnji poti.

Posebna zahvala dr. Hribniku za njegovo dolgoletno požrtvovalno in skrbno zdravljenje. Gospodu župniku za lepe poslovilne besede in vsem številnim darovalcem cvetja.

Zalujoča žena, hčere in sinovi z družinami

Izdaja in tiska CP »Gorenjski tisk«, Kranj, Koroška cesta 8 — Tekoči račun pri NB v Kranju 607-11-135 — Telefoni: glavni urednik 24-73, odgovorni urednik 21-90, uredništvo in uprava 24-37 — Letna naročnina lista znaša 1300 dinarjev, mesečna naročnina 110 dinarjev, posamezna številka 10 dinarjev, sobotna številka pa 20 dinarjev

afera
nine

Avtomobilu sem kazal hrbet, vendar sem navzlic temu čutil, da me Nina gleda. Dejal sem Paulu: »Kdaj naj bi bil tukaj? Odgovoril vendar, saj vendar sploh ne vem za to smešno zgodbo. Kdaj torej?«

Zahlipal je: »Predvčerajšnjim... morda ob četrta na osmih...«

Dejal sem Brummerju: »Takrat sem bil vendar v kinu.«

»Gospod Holden, gospod Holden, saj sploh nočem več tistih 24 mark 30, plačal bom bencin, toda recite vendar, da ste bili tukaj!«

»Prenehaj že vendar, Paul. Nisem bil tukaj. Ta stvar je že prebada!«

Sledil je premor.

Brummer je nenadoma spet zaživljal. Pljunil je na tla in podrsal pljunek s podplatoma. Potem se je obrnil k fantu. Pozibal se je in dejal: »Moj Cadillac je bil torej tukaj. Predvčerajšnjim po sedmi uri.«

»Da, gospod Brummer!«

»In moj voznik je natočil bencin.«

»Bil sem v kinu!«

»Ostanite vendar mirni, Holden. Nadaljuj, Paul. Kako je bil oblečen moj voznik?«

»Ne ve več... pač, vem... imel je rjavo obleko... zeleno kravato... in belo srajco...«

»Saj sploh nimam rjave obleke!« sem zakričal.

šport

SD Radovljica sektorski zmagovavec

Radovljica — Kot smo že poročali, so se v finale tekmovanja za pokal maršala Tita v radovljiškem sektorju plasirale ekipe SD Bleda, Elana II in SD Radovljice. Moštvo SD Radovljice je v postavi Silar, Mehmedinović, Novak in Šiftar osvojilo prvo mesto s 6 točkami in pol. Drugo je moštvo Elana II s 3 točkami in pol, SD Bled pa je zbralo 2 točki.

Zmagovalno moštvo se bo v gorenjskem finalu pomerilo s prvakom jesenškega in kranjskega sektorja — V. N.

Gibanje prebivalstva

V KRANJU

Poročili so se: Franjo Kristofič, šofer in Marija Pirc, delavka; Jože Lenarčič, mizar in Viktorija Fanel, knjigovodja

Rodile so: Ana Gorjanc — dečka, Julka Pintar — dečka, Vida Svokelj — deklico, Brigita Batišič — dečka, Angela Rupnik — deklico, Marija Zontar — dečka, Martina Bajželj — deklico, Angela Kristan — deklico, Veronika Gorzetti — dečka, Frančiška Jamnik — dečka, Doroteja Stefe — deklico, Gizela Fartek — deklico, dvojčeki: Ana Cerar — deklico, Marija Smodiš — deklico, Cirila Ažman — deklico, Marija Sajovic — dečka, Stanislava Rozman — dečka, Berta Aleš — dečka, Marija Züst — deklico, Ivana Jesenko — deklico, Alojzija Šilar — deklico, Martina Gramc — dečka, Angela Zunko — deklico, Jožefa Debeljak — deklico

Umrli sta: Franc Gorjanc, tkalski mojster; Marija Starc, gospodinja

V TRZICU

Rodila se je: Nuška Srečnik

Umrli sta: Alojzija Kos, upokojenec; Alojzij Meglič, računovodja

NA JESENICAH

Poročili so se: Ignacij Juran, uslužbenec in Milena Rovar, tov. delavka; Leon Zener, monter in Veronika Mavec, frizerka

Rodile so: Pavla Pavlič — dečka; Jelka Kreps — dečka; Ana Bregant — dečka; Amalija Dijak — dečka; Adnica Peterne — deklico; Almira Sinopad — dečka, Francka Razinger — dečka; Olga Lavtžar — dečka; Nisveta Alagič — deklico; Nina Bešič — deklico; Marija Koprivec — dečka; Majda Zvab — dečka, Fata Tufek — dečka, Marija Grubar — deklico, Olga Mohorič — deklico, Silva Blatnik — dečka, Ivanka Hozjan — dečka, Sonja Jeglič — dečka, Silva Sivec — dečka, Bogomira Krusič — deklico, Magda Pogačnik — deklico, Anica Pihler — dečka, Vesna Čufer — dečka, Marjeta Koren — dečka, Adela Leupusček — deklico, Marta Hafner — dečka

Umrli so: Frančiška Smolej, stara 75 let; Ivanka Ritonja, stara 47 let; Branko Cegnar, star 7 let; Pavel Golobič, star 32 let; ing. Herman Reš, star 68 let

Rokomet

Pristaši gorenjskega rokometu so z velikim zanimanjem pričakovali rezultat iz Sentvida med domani in moštvo Tržiča. Ta zmaga na tujem terenu in dragoceni dve točki pomenita zmogavcu skoraj zanesljiv obstoj med najboljšimi štirimi klubi. — Za uvrstitev na peto mesto se bo sedaj odvijala zagrizena borba (v glavnem) med Mladostjo in Ajdovščino. Moštvo, ki bo imelo več sreče, bo skupno z ostalimi štirimi klubi odprta pot v enotno republiško ligo, ki bo formirana drugo leto.

Tretji predstavnik Gorenjske — Iskra se bo moral vrniti v nižji razred, ker ena sama osvojena točka iz trinajstih tekem ne zadoša za družbo najboljših.

Vrh lestvice se bistveno ni spremenil. Trije vodilni se ponovno zmagali in s tem še bolj razjasnili sliko o zmogavcu. Po vsej verjetnosti bo prvi Slovan, medtem ko bo naziv vicešampiona pripadal Olimpiji.

Lestvica — zahod:

Slovan	14	13	0	1	282:155	26
Olimpija	14	11	0	3	303:156	22
Krim	14	11	0	3	266:150	22
Tržič	13	9	0	4	193:156	18
Mladost	14	9	0	5	264:256	18
Ajdovščina	14	6	0	8	109:104	12
Sentvid	14	5	1	8	207:297	11
Piran	13	5	0	8	244:227	10
Svoboda	13	2	2	9	196:255	6
Gorica	14	1	2	11	185:360	4
Iskra	13	0	1	12	142:273	1

M. Juvan

Odbojka

TRIGAV OSTANE V LIGI

V nedeljo so bile v Kranju kvalifikacije, ki so odločale o pre-

Gorenjska rokometna liga

Vse več tekem s 5:0 w. o.

V zadnjem času se vse bolj pogosto dogaja na rokometnih igriščih Gorenjske, da se klubi ne odzivajo vabilom na tekme (zlasti za odigranje zaostalih tekem) in jih tako izgubljajo s 5:0 w. o. V večini so to B in C moštva klubov, ki imajo svoje predstavnike že v razredih višje tekmovanja.

Presenečenje zadnjega kola je vsekakor visoka zmaga Zabinice nad favoriziranim Triglavom. Tudi poraz Radovljice na domačem igrišču nam daje slutiti neresno delo te ekipe. Moštvo Save, ki ima nekaj novih igravcev, je do besedno pregazilo igravce Iskre B, za katere so nastopili celo igravci prvega moštva. Duplje so še vedno zelo solidna ekipa, ki

ostalih dveh članov druge slovenske odbojbarske lige — zahod. Domači Triglav si je z zmagoma s 3:0 nad Izolo in Brestanico zagotovil tudi letošnjo udeležbo v tem tekmovanju. V ligi pa bo igralo tudi moštvo iz Brestanice, ki je premagalo lanskega ligaša Izolo in si priborilo mesto v konkurenci kvalitetnejših slovenskih odbojbarskih kolektivov. Ob ponovnem vstopu Triglava v drugo slovensko odbojbarsko ligo upamo, da bo v novi sezoni igral vsaj tako dobro kot lanske jeseni in se mu ob letu ne bo treba ponovno boriti za obstanek.

M. J.

Kegljanje

V soboto, 20. aprila (z začetkom ob 9. uri) in nedeljo 21. aprila (z začetkom ob 8. uri) bo v Kranju začetek republiškega prvenstva v kegljanju za posameznike v disciplini 2 X 200 lučajev. Nadaljevanje tega prvenstva pa bo naslednjo soboto in nedeljo s pričetkom ob isti uri tudi v Kranju. Nastopili bodo vsi naši najboljši kegljaci, z državnim prvkom Gromom na čelu in ostalimi državnimi reprezentanti: Steržaj, Martelanc in ostali.

Prvi turnir trojk

za prehodni pokal občinske zveze

Kranj — V soboto popoldne se je v telovadnici tehniške tekstilne šole v Kranju začel prvi turnir trojk v vajah na orodju. V izvedbi občinske zveze Kranj je potekal turnir brezhibno in tudi s sojenjem gorenjskih sodnikov smo bili popolnoma zadovoljni. Drugo kolo tega turnirja bo letos v maju, medtem ko se za zaključek tekmovanja še niso določili termina.

Tekmovala sta samo dve ekipi od 11, kolikor jih je na Gorenjskem, medtem ko ostalih 9 iz nerazumljivih razlogov ni prišlo na tekmovanje.

Rezultati: ekipe — moški 1. Partizan Strazišče II 114,4 v postavi: Franci Cebulj, Darjan Robida, Milan Hočevar, Miloš Godnič; 2. Partizan Kranj I.: Jože Eržen, Janez Kristanc, Tone Čuk, Miro Steblaj 109,1; 3. Partizan Kranj II. Lado Konec, Matija Ivan, Jože Satler, Tone Humar, 106,7; **ženske** 1. Partizan Kranj 111,5 Branka Zorman, Milena Gregorič, Metoda Rauch, Silva Melensek; 2. Partizan Strazišče I. 108,3, Brigita Perpar, Metka Tacar, Lenčica Benedik, Tanja Bertoncelj; 3. Partizan Kranj II. 105,3 Duša Repinc, Jana Vanelli, Zvonka Ciglič, Milena Istenič — **Posamezniki: ženske** — nastopilo je 18 tekmovalk.

1. Tanja Bertoncelj 37,6, 2. Silva Malensek, Kranj 37,5, 3. Metoda Rauch 37,0, 4. Milena Gregorič (obe Kranj) 36,8; 5.—6. Natalija Pavlič, Visoko 36,6 in Brigita Perpar, Strazišče 36,6.

Rezultati na posameznih orodjih: bradlja: Bertoncelj in Rauch 9,3, gred Bertoncelj 9,4, prosta vaja Gregorič 9,5, preskok Bertoncelj, Malensek, Zorman 9,5.

MOSKI — 1. Darjan Robida, Strazišče 36,2, 2. Tone Čuk, Kranj 37,9, 3. Franc Cebulj, Strazišče 36,9, 4. Miro Steblaj, Kranj 36,5, 5. Milan Kočevar, Strazišče 36,3. **Rezultati na posameznih orodjih — bradlja** 1. Robida 9,7, drog Robida, Čuk 9,6, prosta vaja Robida 9,7, preskok Čuk 9,5. Nastopilo je 26 tekmovalcev. M.

Šahisti za pokal maršala TITA

Kranj — V nedeljo je bil v Kranju odigran izbirni brzoturnir štiriclanjskih ekip. Podobna turnirja bosta tudi v Radovljici in na Jesenicah. Prvo plasirane ekipe s teh turnirjev, si pridobijo pravico do nadaljnjega nastopa v tej konkurenci. Izvedbo turnirja v Kranju je prevzelo SD Kranj. Sodniškemu zboru so se prijavile naslednje ekipe: članska in mladinska ekipa SD Kranj, DPD Svoboda Strazišče, DPD Svoboda Česnjica, kranjska garnizija in sindikalni podružnici iz Iskre in Tekstilindusa iz Kranja. Pogrešali smo ekipo Planjke, katere udeležba bi gotovo prispevala k zanimivosti tekmovanja, saj je v njej nekaj prav dobrih

igravcev, ki bi se gotovo borili za najvišje mesto. Tako je premočno zmagala (s 4 in pol kočke razlike) članska ekipa SD Kranj. Ugodno je presenetila tudi mladinska ekipa, ki je v tej razmeroma močni konkurenci osvojila tretje do četrto mesto in dobila dvoboj z drugo plasirano ekipo Iskre z rezultatom 5:1. Z vztrajnim in sistematičnim delom, bo do kranjski mladinci gotovo dosegli še dosti lepše uspehe.

Rezultati: 1. SD Kranj (Bukovac, Bertoncelj, Misjak, Longor) 19 točk; 2. Iskra 14,5; 3.—4. SD Kranj in DPD Svoboda Strazišče 13,5; 5. garnizija Kranj 10; 6. Tiskanina in 7. DPD Svoboda Česnjica 6,5 točke. — M. D.

Konec vandalizma na Govejku

GOVEJK — Na skrajnem južnem predelu škofjolskega pogorja raste in vzcveta spomladi lepi Blagayev volčvin, ki je pod stroгим varstvom in ga je prepovedano trgati. Vendar vse to nekaterih izletnikov, ki jih je v lepi lučniški dolini posebno ob sobotah in nedeljah na pretek, prav nič ne ovira, da ne bi trgali tudi te izredne redkosti v naši flori. Da ne bi to cvetje popolnoma izginilo, sta vodstvi Planinskih društev Škofja Loka in Medvode sklenili poslati v te kraje številne člane »Gorske straže«, ki imajo nalog najstrožje nastopati proti vandalskemu ropanju redkega cvetja. — R.

njič sta se oba prav nenadoma odpeljala v Zornovem avtomobilu. Uro kasneje sta se vrnila. Kmalu zatem je pozvonil telefon. Dvignil sem slušalko in zaslišal sem njegov glas, ta surovi in sočasno prestrašen glas:

»Pridite v mojo delovno sobo.«

Med kuhinjo in vežo je bil kratek hodnik z dvema vratoma. Če so bila vrata na obeh straneh zaprta, prostor sploh ni imel odprtja. V trenutku, ko sem za seboj zaprl vrata, sem zaduhel Ninin parfum. V naslednjem trenutku me je objela in prižela svoje ustnice k mojim. Nisem je videl, le čutil, čutil sem njeno telo. Prav nežno me je poljubila. Zatem je zašepetala: »Oprost mi zaradi tistega včera!«

Zazdelo se mi je, da se mi majejo tla pod nogami. Vse skupaj je bila blaznost. Kedorkoli bi lahko odprl vrata. Lahko bi prišla Mila, služabnik, ena izmed deklet, Brummer. V temi sem zaslišal Ninin ljubljni glas: »Tako se bojim. Kaj se dogaja pri nas?«

»Ne vem.«

»Kdaj te bom videla?«

»Jutri ob treh pri ladiji.«

»Prišla bom...« V naslednjem trenutku se mi je izmuznila iz naročja. Kuhinjska vrata so se odprla in zaprla. Ostal sem sam v temi. Preostalo je le vonj, sladki vonj.

Stopil sem v vežo, se pogledal v okroglo zrcalo in si obrisal nekaj rdečila z ustnic. Potem sem odšel k Brummerjevi delovni sobi, potrkal na vrata in jih odprl. Zagledal sem Brummerja, zagledal Zorna in zagledal šest tujih mož.

Sestorica je bila približno iste velikosti in starosti kakor jaz. Može so stali v vrsti pri oknu. Soba je bila velika. Stene so obdajale knjižne police, Brummer je mnogo bral, kajti preganjala ga je misel, da je neizobražen.

Pri kamini je stala pisalna miza. Na njej je bila velika Ninina fotografija. Lahno me je pogrelo, ko sem jo zagledal, kajti tokrat sem bil prvič v tej sobi. Fotografija je kazala Nino Brummerjevo v tesni, črni kopalni obleki na obali, mahala je in se smehljala. Fotografija je bila prav takšna, kakršno sem videl v stanovanju Tonfija Worma...

Brummer in Zorn sta stala drug za drugim. Mali doktor je z nogo popravljal resice na perzijski preprogi. Priklonil sem se odvetniku.

Idejni osnutek BOHINJSKEGA KOTA v malem „na rešetku“

Danes zatišje - jutri...

Za vse bo poskrbljeno: miren počitek, zabavo, šport, izlete in podobno — V bližnji prihodnosti razen novih prostorov za kampiranje in manjših individualnih letoviških objektov še 500 ležišč v novih hotelih — Od »Jezer« do »Zlatoroga« po jezeru s »hidrobusom«

Ledeniško Bohinjsko jezero je majhno, a hkrati vendar veliko. Po velikosti je podobnih jezer na naši zemeljski obli tisoče in tisoče in celo v Jugoslaviji je Bohinjsko jezero s površino 3,1 km² na osemnajstem mestu. Kljub temu pa ta velika kristalno čista »luža« pomeni začetek pomembnega gospodarskega razvoja na področju turizma, ki sega že v davno preteklost. Številni prebivalci bohinskega kota so si prav na račun turizma, ki ga je pogojilo Bohinjsko jezero s svojo prečudovito okolico že odrezali precej večji kos kruha, kot bi si ga sicer lahko. Ves dosednji razvoj turizma v tem predelu pa pomeni šele začetek in leta in leta pričakovana prihodnost na račun turizma se Bohinjem šele obeta.

Od leta 1959 do 1963

Pustimo vso tisto lepo preteklost, ki bi nam jo povedalo Bohinjsko jezero, če bi lahko spregovorilo samo za kratek čas. Zapisali bomo le nekaj vtisov z razstave urbanističnega načrta, ki je te dni razgrnjen v hotelu »Jezero«, o prihodnjem razvoju bohinskega kota in nekaj misli, ki sta nam jih povedala Janez Rozman, referent za urbanizem in gradbene zadeve ObLO Radovljica, in Janko Torkar, predsednik bohinskega Turističnega društva, in nekateri domačini.

Načrtejša turistična dejavnost ima v Bohinju še zelo mlade korenine. Res je sicer, da bohinska

turistična tradicija sega v davno preteklost, vendar pomeni leto 1959 za turizem v tem predelu nad vse pomembno prelomnico. Zaradi nenehnega hitrega razvoja po tem času, zlasti pa še zaradi perspektiv v prihodnosti, dobiva turizem v BOHINJSKEM KOTU vse večji gospodarski pomen. Nove asfaltirane ceste od Bleda pa do hotela »Zlatorog«, od hotela »Jezero« do Stare Fužine in v vasi zgornje doline so motoriziranim turistom približale bohinske lepote. V zadnjih treh letih sta bila v prid turizmu dograjena dva večja mostova (Soteska in Boh. Bistrica), v Boh. Bistrici bencinska črpalnica in moderno preurejen trgovski lokal, zdravstveni dom, zgrajena sta bila depandansa »Zlatoroga« in prizidek pri hotelu »Jezero« in podobno.

Na Voglu že gradbišče

Nove gradnje v prid nadaljnjemu razvoju turizma so tudi sedaj v teku. Z gradnjo novega hotela na Voglu so pričeli že lani, prav tako pa tudi z žičnico na Vogel. Medtem ko bodo z gradnjo prvega takoj nadaljevali, ko bodo to omogočile vremenske razmere, se bodo prvi turisti z žičnico na Vogel lahko peljali že letošnjo jesen. Seveda pa bo do takrat za turiste vsaj zasilno poskrbljeno tudi na Voglu. Zgrajena bosta namreč dva večja lesena objekta; v enem bodo prenočišča, v drugem pa gostinski prostori. Za gradnjo novega hotela je podjetje »Zlatorog« že dobilo odobrene zposojne kredite. Letos bo urejen tudi avtokamp v Ukancu in tamkajšnje križišče s parkirnimi prostori (19 milijonov dinarjev), v Stari Fužini pa bodo začeli graditi trgovino.

Obetajoča perspektiva

Našli smo že precej novosti, ki pa še vedno pomenijo bolj ali manj skromen del vsega tistega, kar naj bi bilo v bližnji prihodnosti v BOHINJSKEM KOTU še na novo zgrajenega. Predlog urbanističnega programa za ožje območje Bohinskega jezera zajema: zazidalni načrt letnih hišic »pod Rudnic«, v »Ribčevem laz« in na Vrtovinu z okolico, gradnjo hotela, kavarne in zabavišnega prostora na Vrtovinu, preskrbovalnega centra na Ribčevem laz, ureditev gostišča pri Savici in še in še številne druge objekte v turistične namene. Da bi bilo z ureditvijo okolice jezera čimmanj težav, je v postopku že tudi predlog o nacionalizaciji zemljišč, kar pa naj bi v bližnji prihodnosti zajelo vse področje do Stare Fužine, vključno s Staro Fužino.

Dve želji

Napisali smo že, katere gradnje so predvidene v letošnjem letu. Čeprav gre za precejšnjo vsoto denarja in nadvse pomembne objekte, bi Bohinjci letos radi začeli z gradnjo še dveh objektov: preskrbovalnega centra in zabavišnega prostora na obali jezera pod Vrtovinom. Podrobnejši načrti so za oba objekta, tako kot tudi za številne

rizem, ves ostali del severne obale jezera do »Zlatoroga« pa ostal takšen, kot je. Prepuščen bo iznajdljivosti gostov, internim željam, potrebam...

500 novih postelj

Predsednika bohinskega turističnega društva smo vprašali, do kdaj predvideva, da bi bili lahko uresničeni vsi zamisljeni načrti. Janko Torkar nam je

»Gondola, gondola, gondola...«

Vsak turistični kraj ima svoje posebnosti, zlasti še, če je v neposredni bližini takšnega jezera kot je Bohinjsko. Za prihodnje pa bodo tudi Bohinjci poskrbeli za posebnost. Turisti, ki se bodo z avtobusom pripeljali do hotela »Jezero«, bodo vožnjo lahko nadaljevali do »Zlatoroga« s »hidrobusom«. »Hidrobus« bo imel tudi občasne izletniške vožnje ob obali jezera s pristanišči pri novi kavarni, rtu, »Fežnarskem« zalivu, kampu I, kampu II, Ukancu (2) itd. Bohinjci so že v dogovoru s Piransko plovbo, da bi od tam dobili takšen potniški »hidrobus«.

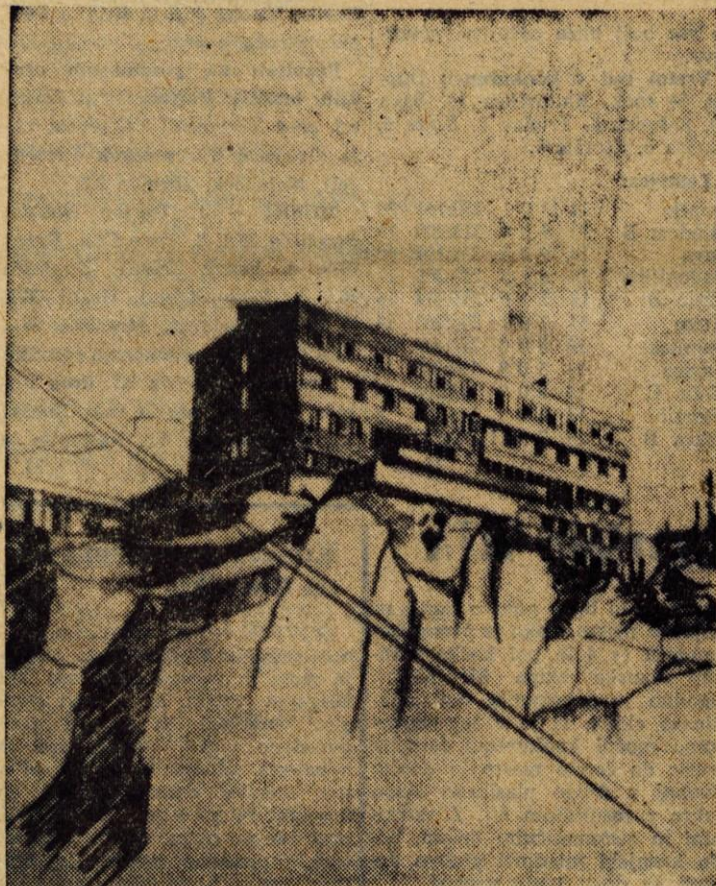
»Šaljivi« obiskovavci

Sprico tolikšnih novosti, ki naj bi v prihodnosti spreminile podobo in življenje v BOHINJSKEM KOTU, je tudi za sedanjo razstavo predloga urbanističnega programa (razstava bo odprta še do 21. aprila) med domačini in drugimi turističnimi delavci veliko zanimanje. Kaj menijo o tem strokovnjaki, prav gotovo ne bi bilo potrebno pisati. O potrebah, ki jih ima naš turizem, smo že tako ali tako mnogo pisali, seveda pa bomo še morali. Bolj zanimivo pa je, kaj menijo domačini. Nekateri dajejo strokovnjakom koristne predloge — drugi pa so že v skrbeh. F. R. je v knjigo mnenj in predlogov zapisal, da ga že sedaj skrbi, ker nima denarja, da bi vzdrževal bohinske znamenitosti, kar so lahko delali njegovi predniki, ki so ustvarjali dovolj sredstev na račun svoje zemlje in gozdov. M. M. je v skrbeh, kam bo šla, ker bodo zaradi nove ceste ob južni obali podrla njeno hišo. Sicer si želi, da bi predlagani urbanistični načrt lahko čimprej uresničili, kar bo koristilo razvoju turizma in vsej družbi, vendar pa pravi: »Z gradnjo novega mostu čez Savo soglašam in prav tako tudi z gradnjo nove ceste proti Stari Fužini. Toda, ko bo prišlo do te gradnje, bo odstranjena moja hiša. Zato želim, da bi mi postavili novo hišo z enako kvadraturo in v bližini M. R. (sedanje sosedaj op. pisca).

Vsekakor je najbolj zaskrbljen B. M. iz Ljubljane. V že omenjeno knjigo je zapisal: »Načrti so veliki, morda preveliki. Z gradnjo nove ceste in ostalimi objekti soglašam, v račun pa mi ne gre načrt za cesto v Voje. Ali ne mislite, da bodo vse predvidene gradnje sedanjo podobo Bohinja preveč spremenile? Nič več ne bo miru, lepega sedanjega miru. V baru bodo pili, na plesišču bodo preveč glasno plesali, v nočni tiskini pa se bodo oglašali pijanci. In kaj bi naredili s tem? Navadno shajaljšče vseh mogočih tipov: od obrtnikov do »prefriganih« zapeljavcev žena in mladih deklet. Če bo to prav — premislite?«

● Skrbi, ki so prej šaljive kot resne. Strokovnjaki so poskrbeli, da bi bil ves hrup, ki ga povzroča zabava turistov, na območju Vrtovina, tišina v vsem ostalem predelu Bohinja. ● pa bo ostala »nedotaknjena«. ● In ker ljudje vendar niso taki, kot nekateri še vedno mislijo, tudi ni bojazni, da bi se Bohinj v prihodnosti lahko spremenil v »dolino šentforjanskov«. In ker je prav gotovo v interesu nas vseh, da bi Bohinjci lahko čimprej uresničili svoje želje, si sedaj lahko edino ne želimo, da bi sedanji »Bohinj v malem« res kmalu postal resničnost.

BOGDAN FAJON



Skica novega hotela na Voglu, ki je že v gradnji

BODICE

No, pa se lotimo male »turistične žetke«. Že vnaprej me pesti strah, če ji bom kos. Doslej namreč še niso iznašli takšnega pralnega stroja, ki bi poplaknil vse madeže, ki se kljub neprestanim kritičnim izplakovanjem, še vedno držijo našega turizma. Za kondicijsko vigravanje se spravimo nad manjše spodrsljaje, v večje pa bomo ugriznili takrat, v letni sezoni, ko bo turizem zadihal s polnimi pljuči.

● Pred kratkim je imelo turistično društvo Dovje-Mojstrana letni občni zbor. Tako so mi hoteli pripovedovati nekateri občani, Ampak, to so pripovedovali s takim prizvočkom, ko bi odkrili ne vem kakšno pregreho. Strela skrtičena, mar nimajo na Dovjem pa v Mojstrani vseh pogojev za razvoj turizma? In če tamkajšnje turistično društvo, poti in načine, kako bi privabilo v kraj čimveč turistov, potlej smemo takšnemu prizadevanju samo ploskati. Do sem — tako nergajo ljudje — je vse v redu, ogorčeni pa so nad samim občnim zborom, ki je bil »zaprtke tipa«. Da, natančno tako! Zbora so se hoteli udeležiti tudi nekateri ljudje, ki sicer niso člani turističnega društva, na moč pa jih zanima razvoj turizma v domačem kraju. No, in vse te »firbce«, ki so hoteli pa isti zijača in vleči na uho (morda

bi v razpravi primaknili ta ali oni koristni predlog), je predsednik društva brez ovinkarjenj postavil na hladno. Se pravi: prosil jih je, naj zapustijo zborovanje. To so se jim potegnili nosovi. Čisto pravilno! Kaj mislijo občani, da jim daje pojem »občni zbor« nekakšno ustopnico za udeležbo? Bo že sam predsednik društva rešil turistične probleme, ki jih ni malo. Sploh pa — od kdaj imajo državljani pravico prispevati v razpravi svoja mnenja in predloge? Cloveki jim pokaže prst, oni pa — bop! — za celo roko. Hvala lepa za tako anarhijo. Predsednik bo že sam sejal, pa tudi sam žel... Če pa žetev ne bo šla posebno v klas, bo seveda kriva »skupnost«... Pravilno!

● Pa še tole iz Mojstrane! Prosim kratek aplavz za ureditev javne razsvetljave in parkirnega prostora pred domom družbenih organizacij. Le dovoz na parkirni prostor ni najbolj posrečen. Avtomobili morajo preskočiti deset centimetrov visoke pločnike, če hočejo parkirati. Ljudje pravijo, da namestavajo na parkirnem prostoru za poslast skupino težakov, ki bodo avtomobile prenašali preko pregrade. Dobra in prav izvirna zamisel!

● Gostom restavracije Park v Kranju, ki bodo v prihodnjih sončnih dneh (to ni vremenska napoved!) posedali na ploščadi pod milim nebom, se obeta svojevrsten užitek. Svoj smisel za estetiko bodo lahko do sitega napasli na znamenitem dvorišču hiše št. 25 a na Koroški cesti. Kar ginjen sem spričo takšnega tihga sodelovanja

tamkajšnjih prebivalcev z restavracijo Park. Dokler je na tistem dvorišču domovala reševalna postaja, dvorišče ni bilo tako zanimivo. Vedno se je našel kdo, ki je z metlo počel dvorišče. Odkar pa so se reševalci preselili, so napočili lepši časi. Dvorišče je zanemarljivo, da nikoli tega. Lepega razgleda bodo veseli predvsem gosti. Morda ne vsi... Kaj ko so okusi tako različni. Upravi restavracije Park pa svetujemo, da svoje gostišče preimenuje. Kaj ko bi restavraciji nadeli ime »Lep razgled« ali — da bo zvenelo bolje — »Bellevue«.

● Blizu se čas, ko bodo »motorizirani nomadi« začeli križariti po naših cestah. Po utrudljivih vožnjah bodo začeli naskakovati senčne gozdčike vzdolž cest... In v senčnih gozdčikih se bodo začeli kopiciti ostanki pojevin in še kaj... — To mi je prišlo na misel preteklo nedeljo, ko sem se za trenutek ustavil ob robu gozda na Jeprci. In prav tam se avtomobilisti neznanjsko radi ustavljajo. Tega gozdčike prav nič ne skrivajo, saj je že zdaj, ko se turistična sezona niti ni začela, tamkaj pravo smetišče. Vse najdeš tam — od papirja do komersivnih žakel... Kaže, da bodo morala področna turistična društva sama poskrbeti za razne očistevalne akcije, sicer bodo priljubljena počivališča kmalu navadna smetišča. Morda bi na takšnih počivališčih koristile table z napisom: Ne odmetavaj odpadkov! (Seveda v tujih jeziki!)

Pozdravlja vas

BODICAR

Prosta severna obala jezera

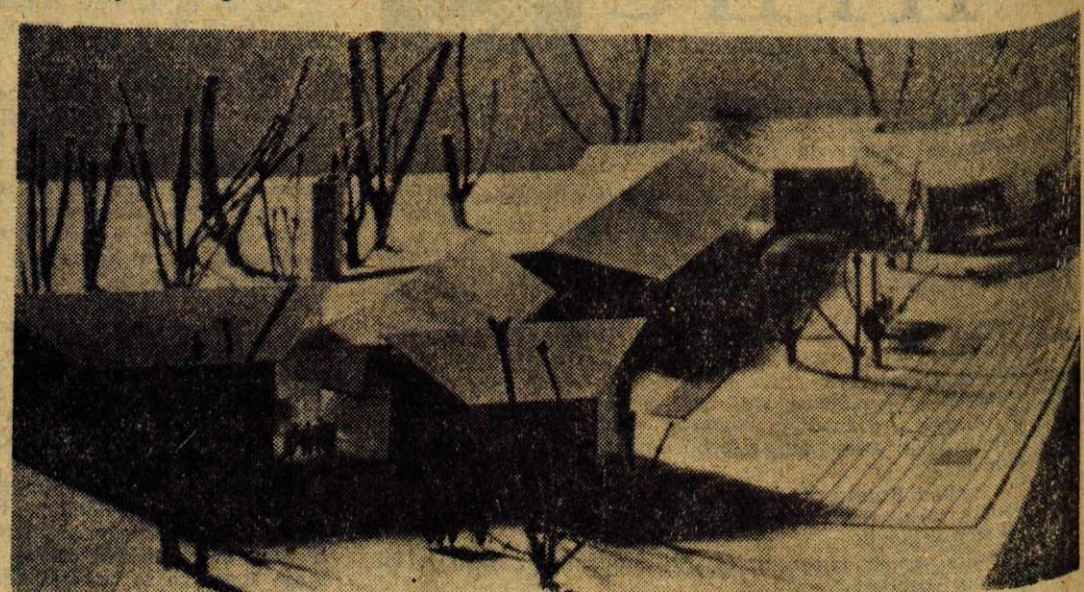
Kje naj bi bil zabavišni prostor, smo že pisali. Vrtovin pa naj bi v prihodnosti sploh postal središče zabavnega življenja ob Bohinjskem jezeru. Na obali pod Vrtovinom od mostu pri hotelu »Jezero« do rta pred »Fežnarskim« zalivom (izraz domačinov za Fužinarski zaliv) bo urejeno vse potrebno za kopaye, kavarne in zabavišni prostorom, na Vrtovinu novi hotel, v severnem podnožju Vrtovina pa nova dvorana za razne kulturne in športne prireditve. Skratka, v tem predelu naj bi bil organizirani tu-

govoril: »Kdaj, ne morem reči. Lahko pa bo kmalu, če bomo imeli denar.«

Podoben odgovor nam je dal tudi Janez Rozman: »Sedaj še nimamo točnega izračuna, koliko denarja sploh potrebujemo, če hočemo uresničiti naš predlog urbanističnega načrta za okolico Bohinskega jezera. Jasno pa nam je, da potrebujemo marsikaj, če hočemo imeti na račun turizma tisti gospodarski učinek, ki bi ga pri danih naravnih pogojih — izpolnjenih z našimi željami — lahko imeli.«

Tovariš Torkar pa nam je povedal še tole: »Seveda bomo morali v prihodnje vse nove pridobitve za turizem tudi smotrnoje izkoristiti, kot smo jih doslej.« Potem nam je dal naslednji primer: »Dokler Zlatorog še ni imel depandanse, je razpolagal s 100 posteljami. Z dograditvijo depandanse je dobil 60 novih ležišč in še 28 skupnih ležišč. Skupno bi moral sedaj torej razpolagati s skoraj 190 posteljami. Toda v »Zlatorogu« vam bodo povedali, da razpolagajo kvečjemu s 130 posteljami. — Za izgubljenih 60 ležišč vam ne morem dati pojasnila.«

Tako slabe matematike v prihodnje res ne bi smeli več poznati. Z načrti je predvideno, naj bi v prihodnosti bilo v BOHINJSKEM KOTU dograjeno pet novih hotelov s skupno 500 posteljami. Če pa bi se jih tudi v tem primeru dobra polovica »izgubila«, ne bi bilo priporočljivo, da bi se lotili gradnje novih hotelov!



Maketa preskrbovalnega centra v Bohinju, ki naj bi ga začeli graditi že v bližnji prihodnosti